

| No. | 日本語 | 翻訳 |
|-----|---|--|
| 1 | 登校 みんなで一緒に学校に行きます | Going to School: We go to school together. |
| 2 | 昇降口 学校についたらここで靴を脱ぎます | Student Entrance: When you arrive at school, take off your shoes here. |
| 3 | 朝活動 本を読んだり、漢字テストをします 子ども達は全員タブレットを持っています | Morning Activities: You read books and do Kanji test. All students have tablet PC. |
| 4 | 朝の会 「おはようございます」のあいさつで 始まります | Morning Session: It begins by saying “Ohayougozaimasu”. |
| 5 | 机の中にはトレーが入っています | There is a desk drawer. |
| 6 | 教科書やランチで使うはしなどが入っています | It contains books and chopsticks that you use for lunch. |
| 7 | 午前の授業が始まります | The morning lessons begin. |
| 8 | 授業は起立、礼、あいさつから始まります | Each lesson starts by standing up, bowing, and greetings. |
| 9 | 1回 45分で、午前に4回、午後に2回あります | One lesson lasts 45 minutes. There are four lessons in the morning and two lessons in the afternoon. |
| 10 | これを1時間目～6時間目と言います | This is called first period to sixth period. |
| 11 | 体育館 体育の授業や行事で使います | Gymnasium: It is used for PE and events. |
| 12 | 体育の授業のときは体育着に着替えます | For PE, you change into gym clothes. |
| 13 | 図書室 たくさんの本があります 本を借りる こともできます | Library: There are many books. You can also lend books. |
| 14 | 理科室 理科の授業をする部屋です 実験器具 や人体模型もあります | Science Classroom: This is a classroom for Science and Science Laboratory. There are laboratory instruments and a human body model. |
| 15 | 図工室 図工の授業をする部屋です | Art Room: This is a classroom for arts and crafts. |
| 16 | 給食 ランチを給食と言います | School Lunch: It is called “Kyuushoku”. |
| 17 | 子ども達の給食は学校が用意しています | The school prepares school lunch for students. |
| 18 | 給食当番は給食着を着て、教室まで給食を運 びます | Students who are on lunch duty wear lunch uniforms and carry lunch to the classroom. |
| 19 | 給食当番を中心に給食の準備をします | Lunch is served and carried out by the students who are on lunch duty. |
| 20 | ある日の給食です メニューは毎日変わります | This is one example of lunch. The menu changes daily. |
| 21 | 給食の後は歯みがきをします | After lunch, you brush your teeth. |
| 22 | 掃除 教室や廊下の掃除は子ども達がやります | Cleaning: Cleaning hallways and classrooms are done by students. |
| 23 | 昼休み 子ども達は自由に遊びます | Lunch Break: Students can play freely. |
| 24 | 昼休みが終わると午後の授業が始まります | The afternoon lessons begin after lunch break. |
| 25 | 帰りの会 午後の授業が終わると帰りの会を やります | Returning Session: This session is held after the afternoon lessons are over. |

| | | |
|----|--------------------------|---|
| 26 | 帰りの会では先生から連絡が伝えられたり、 | At the returning session, the teacher relays some information |
| 27 | 学校からの手紙が配られたりします | And also give out the letters from school. |
| 28 | 下校 帰りの会が終わると、子ども達は家に帰ります | Going Home: After returning session, students go home. |
| 29 | 学校から家に帰ることを下校と言います | Returning home from school is called, "Geko". |